分類廣告 C1

裔独立多媒体集团・报业・电视・黄页・移动传媒

E-Newspaper: www.scdaily.com Tel: 281-498-4310 Fax: 832-399-1355

wechat: AD7133021553 E-mail: cla@scdaily.com

2月10日 星期四

美南新闻网站 www.scdaily.com

🥵 🌉 美南国际电视网

休士顿旅游指南

分類廣告 [費目表	CLASSIF	FIED	AD.	RATE
\					

JJ大引見 口 (C CLASSIFIED AD. RATE							
週數Week	一週	二週	三週	一月			
格數 Size	1 wk	2 wks	3 wks	1 mon			
1格 (1unit)	\$45	\$80	\$105	\$125			
2格 (2units)	\$90	\$160	\$210	\$250			
3格 (3units)	\$135	\$240	\$315	\$375			
4格 (4units)	\$180	\$320	\$420	\$500			

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施

Place Your AD

一通電話,萬事OK

By phone. Fax. Email or in person: 電話,傳道,電郵,上網或登門刊登 Call(電話服務專線): 281-498-4310 Business Hours:

➡ Fax (傳真): 832-399-1355 Email (電郵): cla@scdaily.com

8:00am-4:00pm Wechat(微信): AD7133021553 上班時間:

Click止網: www.scdaily.com Stop by(登門): 11122 Bellaire Blvd

姜南新聞刊登

调一至调五: Houston TX 77072

Monday-Friday:

美南新聞分類廣告 公告欄

主頁 scdaily.com下方美南廣告 AD 是最受歡迎的 招工/買賣/宣傳 最佳平台 www.scdaily.com/cla/ClaAD.pdf

e-paper: www.scdaily.com 點 "**分類廣告**"

只要您己刊登美南新聞分類廣告 即可享有刊登一次『10元』的特價活動

請微信: AD7133021553

或致電: 281-498-4310

●每格可容中文大字(標題)6字及小字(內容)50字,

英文字母及數字二字為中文小字一字,空格標點符號均需計算。 ※English title: 12 letter ※English content: 120 letters

廣告內容均由委刊者提供,本報一概不負責任。 廣告涉有爭議,本報保留拒絕刊登及修改廣告或暫停刊登之權利。

●涉及法律責任廣告,需提供身份證件及當事人簽字負責,本報概不負責 廣告刊出如有錯誤,請於二日內前來更正,如係本報排版錯誤,將予以免費補刊,但以二天為限。

100

分類廣告請預付廣告費,如中途停刊者,恕不退還費用。

●刊登一個月以下者,廣告均不得改稿,若需改稿每次酌收費用5元 ●本報接受 VISA 及 MASTER 信用卡付費,如電話(Tel)或傳真(Fax) 訂稿委刊,請告知信用卡號碼/姓名/有效期限/CVV號/ZIP code Address號,其訂稿如有錯誤由客戶自行負責,恕不補登。

●截稿時間 : 星期一至五2:30pm, 平時/周六日請微信:AD7133021553 截稿或之前訂稿,立即上網,其稿將在第二天刊登報紙。

全工半工均可

男女不限

*糖城中餐誠請

●炒鍋一名

●外送員一名

Chow Wok

位於Dairy Ashford

/ Westheimer

需懂英文

832-308-8132

有意者請電

100

Restaurant Hiring

糖城翠苑中餐館

誠請企台/收銀/

全職/兼職

小費好

有意者請電:

832-606-3731

NOW HIRING

North China Restaurant

I-10 & KATY

Now is hiring

Waiter/Waitress

Full time or Part time

Must speak English

點心助理.

Restaurant Hiring

位路易斯安那州 誠請炒鍋一名.

*路州餐館請人

需報稅. 請電: 832-819-8111

4670 Beechnut 713-307-2882 拉面館請企台

中餐館請人

有經驗,要報稅

離中國城15分鐘

●半工外送員

誠聘●全工炒鍋

誠招 全職有經驗女企台 包吃住,地址位於

Corpus Christi, 聯系人: Amber, 510-396-9483

聯系電話: 832-277-2317

Timmy Chan 休斯頓快餐店 誠請 餐館『急賞』 炒鍋,打包,收銀員

收銀員及食物打包 略懂英文,年齡不限 淪Juile:

餐館招聘

Drive thru 兼切菜

和炒鍋.

工資電聊,

有意者請致電:

210-380-2645

中餐館誠請

企枱, 外送員, 炒鍋

全工或半工均可

Houston, TX 77041

意者請電: 409-500-3300 832-782-2088

米其林星級港式早茶點心 連鎖餐廳-Tim Ho Wan (添好運)

Katy亞洲城 誠徵: 1. 後廚行政總廚 2. 後廚經理 公司醫療保險,福利,獎金.有公司培訓. 需報全稅.如有興趣,請寄簡歷到:

david@timhowanusa.com 或來電: David Li 832-788-0217

金冠酒家誠聘 廚房油爐,打雜,炒鍋

MANUAL PROPERTY

有身份,可報稅. 意者請電:

281-866-5020

Katy點菜中餐館

誠請有經驗企檯

小費好

意者速電: 找經理

281-829-6888

832-606-8788

Buffet 店請人

I-45南36出□,

誠徵**大師傅**和**炒鍋**

賈錢面議.請電/親臨

1626 Spencer Hwy

713-910-8899

832-276-6580

713-828-8177

Mamak糖城店 Malaysian Restaurant 立 290, 講熟手接電話 誠聘企台. 環境好, 小費高.新手可培訓

●並請廚房幫工.

有意者請電: 346-874-7913

Lucky Palace Korean

Restaurant at Bellaire,

Chinatown, Full/Part

ime, great income and

lexible hours. Please call

281-889-0533

8508 Bellaire Blvd.

Houston, TX 77036

美式中餐誠聘

●收銀接電話

底薪+小費

●半工外賣員

離中國城15分鐘

832-782-8237

每周二公休

*堂吃外賣店 有意者請聯系: 713-382-2982

另有一家外賣店出售 生意月均36,000左右 星期一關門共休

誠請全職送餐,

底薪加小費,

需打包.

聯系電話:

糖城川菜館

快手川菜炒鍋師傅

及抓碼師傅

有意者請電: Andy

832-380-9063

4526 Hwy 6

Sugar Land, TX 77478

Hiring Server 糖城堂吃外賣店

糖城美式餐館

誠請全工企枱 需英文流利

意者請電:

281-242-7728 347-981-8670

連鎖素食餐館

誠請 英文好企枱 麦短工,收入好,能報稅 位休斯頓中國城附近.

划: 6128 Wilcrest Dr 素食者結緣! 請短信: 832-812-3229

702-768-6766 626-679-3973

中日餐請人

路州全日餐

Lake Charles

壽司師傅,學徒

廚房師傅,油鍋打雜,

全工企檯

包吃包住,意者請電:

832-605-2131

有意者請電:

281-813-6809

高新」誠請

悦來餐館誠請 抓碼一名,

有無經驗,全工半工 男女均可 有意者請電:

281-683-6368

有意者請電: 832-768-1383 高薪聘請

熟手炒鍋 可以帶助手

或夫妻工亦可 意者請電:

832-983-8829

壽司餐館請人

誠請 Cashier一名 6340 N. Eldridgr Pkwy #K

中餐館招聘

Restaurant Hiring

黃金水餃請人

中國城黃金廣場內

薪優誠請廚房員工

全工. 需有身份

請 11am-9pm 來電:

713-270-9996

281-881-9885

館

中國城百佳超市附近 成聘**有經驗企枱服務員** 無工作經驗可培訓。 全工、半工均可,能報稅 年齡不限.本店客源穩定

小費好.意者來電 713-367-9936 詳情可面談

*路州日餐請人

高級日本餐館,誠請

有經驗、有身份的

壽司師傅.

包住,高新,分紅.

有意者請聯系:

337-660-8831

713-470-8118

餐館請人 近1960西北區, 高新誠聘:炒鍋、 企枱、打雜幫工 全工半工外送員 意者請電:

281-966-5342

老美中餐館 誠請企檯Server

收銀接電話 Cashier 需懂英文,全工/尘工 位45南,25出口 意者請電或短信:

832-225-2948

壽司餐館請人



Restaurant Hiring

*Sushi Chef (壽司師傅)

(No experience needed) Sushiya inside HEB 19529 Northpark Dr. Kingwood, TX 77339

Please text or apply in person 請傳簡訊或親臨: 713-309-5236 誠聘壽司師傳: 有無經驗均可 位 Kingwood, HEB 超市內



Restaurant Hiring

美日餐館,高薪

281-636-8808

*堂吃外賣兼

小 Buffet 轉讓

設備齊全, 周五周日 buffet,

生意還有上升空間

詳情請致電

210-380-2645

閑聊者勿擾

超市內壽司吧 610北,近290 **滅徵女性人員**一名 需有些經驗 全工或半工,待優

意者請5點後電:

832-660-2521

中日餐請人



Restaurant Hiring \Box 餐 請

日本餐館請經理 立Missouri City 近糖城

薪資面議,意者請聯系 912-381-5292 346-303-3218

誠請part time 經理

需有經驗,說英語,

做事認眞負責能報稅

日餐(近糖城店)

誠聘 有經驗

意者請電或短信:

Restaurant

For Sale

壽司師傅一名 832-373-8933

*日餐店請人 誠招廚房師傅 有相關經驗優先,

Restaurant Hiring

 \Box 餐

請

不會可敎。 聯系人: Vincent

408-901-9571

獲獎越南餐廳售

超過3000呎,附有涼食

營業額高,位交通繁忙地段售80萬.請簡訊/電話:

832-830-3213

Award winning Vietnamese

restaurant for sale 800K

Over 3000 sqft with patio

with high volume in sales

糖城堂吃外賣店

全工/半工均可 需工卡.請親臨或電 713-781-6300

6345 Westheimer *餐館出售

日本餐館誠請

壽司師傅或學徒

企台及帶位

堂吃外賣店轉讓 糖城 Sugar Land 位西北高尚白人區 面食店出售 因人手不足轉讓 ~~詳情面談~~ 生意穩定,租金便宜

713-922-7104 626-348-9980

聯系方式:

賺錢餐館退休售

近8號,Westheimer

16年老店,1750呎

生意穩定,設備齊全

業主退休,有意出售

意者請電:

832-513-8776

非誠勿擾 中韓式餐館售 位 Katy 區,好餐館出售 價格好,請短訊 Korean Chinese

restaurant in Katy or sale at low price. Please send texts to 404-454-6170 if interested

家 Galleria &1960 家日本餐館 誠講經理,企檯,帶位 位西南區 &西北區 Bartender調酒師

誠請全工 需英文流利,懂酒水 全工/半工均可 包卷及Sashimi 師傅 1. 費極佳. 聯系電話

提供住宿,請電: 281-851-5858

賺錢堂吃中餐售

TGalleria Mall,1500 多》

也段好,生意旺,租金合理

●Katy中高檔繁華社區外賣/堂吃中餐.10號邊

1900尺租金僅\$2800

主意4-5萬,售價\$16萬

832-858-4838 \pm

●因東主年齡退位

日本餐館,薪優

200 for sale



Katy 中餐館

出售兼招人 生意穩定4-5萬, 預售價格面議 誠請 炒鍋,

油鍋煎打雜,外賣員 **281-673-8752** 832-503-0453

生意穩定. 超市3800 呎, 餐館2300 呎 請電或短訊: 814-506-7198

中餐旺舖出讓

位於 Baytown 10號公路旁, 附近住宅林立,亦隣近幾大煉油公司,

713-732-8203

Order

節日大籌賓 餐館新張.堂吃/外購 價格優惠,服務好~ 專爲家庭公司 宴會,慶典,生日, 大中小Party Tray 可自備材料,自取或外关 346-319-4769

*密蘇裡城賺錢中餐館出售

堂吃加外送. 2500 呎, 生意穩定 房租平,含設備.包水+垃圾費用, 生意6萬餘. 意者請聯系:

985-790-3195 非誠勿擾

Le Lai 成長最快速區中餐館售 **Chinese Restaurant For Sale** in McAllen,TX Established family-friendly restaurant in

one of the fastest growing regions in Texas. www.lelaieastern.com/ForSale Call for more info: 956-923-1477 位成長最快的地區 McAllen, 適家庭經營

轉讓. 經營多年, 生意穩定(周一公休) 1490 呎, 房租便宜, 業主還有其他生意管理 意者請電:

因老版搬家,不得已轉讓. 不接請短信。謝謝 非誠勿擾

大學城亞洲超市+中餐館

誠心轉讓(一併買者,價格優惠)

客源龐大,因缺人運作出讓

●另請炒鍋. 有意請聯繫李小姐

Daily News

星期四

2022年2月10日

Thursday, February 10, 2022



Business Opportunity

賺錢美甲店出售 位 Katy Mill 對面, 富人區,1300 呎, 房租便宜,生意穩定, 小費高. 意者請電: 713-502-3973



Realtor / Agent

買新屋,送最大佣金回扣 買全新房屋, 返饋建商高額佣金.

15年地產經紀, 土木工程師. 現代地產公司

請電: 713-385-1188 林禄壽 Johnathan Ling



Sale/Rent

休士頓民宿租 Houston Hostel USA 中國城惠康前,百利大道上,獨立屋,旅館式 套房,(房內附-書桌,餐桌,Cable電視及冰箱), 無限快速上網,包水電. 拎包入住, 死簽長約, 月租最少1個月起.16年來感謝舊客戶推薦

Line/微信: houstontours

電/簡訊:832-640-3888 Ruby 陳碧如

ITC多間高雅辦公室租

環境高雅,安全,安静,包水電,

免費高速光纖上網, 辦公傢具

近中國城5分鐘, 有大停車場.

共多間辦公室出租,\$600起

281-498-4310 陳鐵梅(中文)

281-983-8152 Jennifer (英文)

Office for Rent



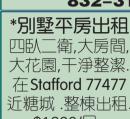
Sale/Rent

Sale/Rent

房地

-房 &二房&三房, 可隨時入住 長短期,價格合適,交通便利. 意者請洽: 832-317-6315

*房屋買賣出租



\$1600/月. 832-997-7117

Home

Service

家庭服務

全工專職服務員

assistmedHR

@gmail.com

200

公寓出租 位中國城如意公寓

二房二衛浴

意者請電:Steven

832-977-6288 *誠聘長期保姆

預產期6月底 糖城.主要照顧嬰兒 簡單家務和午飯 通勤,周1-5白天. 薪資面議. 請電:

713-376-6861 200

Health Care Service

窗簾廠招人

縫級工、安裝工,

木工,

有一定經驗,

可培訓,薪優。

請電: 張先生

281-793-1768

石油設備 Sales

待遇優,提成高,

有機械銷售經驗,

英文好, TX 駕照.

=:713-320-2103

發簡歷: usa@



吉屋出租 中國城,金城銀行後面 整棟出租 \$1150 3房二廳,運動場對面 停車方便,環境淸幽。 吉屋分租,去超市5分

鐘,供水電上網. 請洽 832-283-0285

誠聘長期保姆 照顧嬰兒,簡單家務 彈性時間,通勤, 北610內

832-755-7171

新優面議,請電:

For a private visit, contact Albert Schneuwly, Realtor at Evan Howell Inc. at imswiss@sbcglobal.net

CONVENIENTLY LOCATED

Feel at home in this

comfortable spacious Patio Home

Located next to the

Mandarin Immersion Magnet School

and the Galleria

5 Bedrooms, 4–1/2 Baths for LEASE \$4950 per month

Visit this stunning property at

HAR.com, MLS 646 120 26

or 713-542-0070 (Mobile) Galleria高級地段,方便+舒適+寬敞, 5臥室,4個半衛浴, 月租 \$4950

聘長期住家保姆 薪優.請家敎 兩個7歲孩子請家教 家住糖城 対美國學校教育經驗

主要照顧嬰兒, 簡單家務, 需有經驗,有愛心. 薪金面議 聯系電話: 周女士



Company

Hiring

塑膠編織袋工廠

位休斯頓近中國城

誠徵**具身份操作工**

懂機器修理佳.

意者請雷:

713-978-7888

International Trade Center

分類廣告價目表 CLASSIFIED AD. RATE 二週 週數 Week 一週 三週 一月 1 wk 2 wks 3 wks 格數 Size 1 mon \$45 \$80 \$105 \$125 1格 (1 box) \$90 \$160 \$210 \$250 2格 (2boxes) \$315 \$135 \$240 \$375 3格 (3boxes) 4格 (4boxes) \$180 \$320 \$420 \$500 6格 (6boxes) \$270 \$480 \$630 \$750

EFFECTIVE: 從2009年11月1日起實施



醫療公司。高薪

聘請**大樓維修工**,

會簡單英語、

中文流利。

有興趣高薪者,請致電

346-239-0869

電子烟批發公司

高新」聘全職銷售代表

中英文流利,自備車,駕照

電子烟愛好者優先

底薪+佣金

薪酬月可達\$5000以上

工作: 德州區(需出差)

832-208-4394

Company

木材公司請員工

近中國城,需有機電經驗

略懂英文,周一到五

3:30pm—12:00am

意者請電或email:

281-561-9985

732applications

@gmail.com

公司成立新部門

誠聘 Book Keeper

需豐富QB經驗

請遞簡歷至:

Peter@

300 Hiring 公司請人

Company Hiring

公司請人



Food Distributor A/R, Offices Assistant Sales & Warehouse speaking Chinese &

simple English. 713-383-8818 or Email: helen@ fourseasonsfood.com

急聘倉庫管理 石油設備公司招倉庫 經驗全職,會開叉車 日常收發貨,會操作電腦

簡歷至: usa@ nsolidscontrol.com

中英流利,認真勤勞細致

貿易公司請人 誠請貨車司機,

送貨到倉庫

意者請電:

安防公司誠聘

●辦公室文員(長丁)英 文流利,quick book 經 @優先,近中國城,薪優

●安裝技術人員,簡單 英文,需出差,公司培訓 有木工,鉗工,修車,裝

眼科診所誠聘 前臺工作人員,半工

需中英文流利,熟識 電腦,態度誠懇,負責 意者請寄履歷至:

意者請電

och760

●物業管理助理:要求有一定英文基礎, 中文流利,工作認眞細致,有責任心,善於溝通。 能安排維修,協助租售,維護客戶關系等。

聯系: 713-988-1668/ Kenli888@aol.com felix.lu@texasgeorgerealty.com

電腦公司招聘

技術人員或業務員 2-3名

職責: 電腦維護維修,庫存管理,產品物流 公司也可以 sponsor 身份。

> 有意者請將求職信及簡歷發至 info@zeeknox.com

Full Stack Software Developer

* 熟練 PHP Laravel * 熟練 React

Email: accounting@scdaily.com

*能源化工類 國際貿易公司,誠徵 **Technician CPhT 采購助理**:化工能源專業 負責勤快,有耐心,客服好 辦公室工作,轉正機會 Cantonese and/or \$20/時. 請電/Email: Spanish preferred.

832-847-0887 sagevacancies @gmail.com

進出口物流 電腦維修招聘 倉庫現誠聘**叉車司機**和 懂電腦基本操作, 倉庫管理員.辦公地點 靠近 Starfford, 77071

公司誠聘

電訓,網路,安保

技術人員

無經驗可培訓

-年以上鏟車經驗優先 有電腦維修經驗優先 有意者請撥打電話:

有意者請電 346-319-3738

*Pharmacy

Tel: 713-541-1234

Fax:713-541-1101

evgrxhou@gmail.com

講英文,

832-643-9822 或加微信:603954007

> 市內旅館請人 誠聘經理助理

> 雲懂英文,會用電腦 有管理經驗者爲佳

有意者請雷:

281-208-4848 832-768-1282 *奧斯汀 數據中心誠招

有IT技術背景或者具備基礎網絡知識人員

中英文流利. 全職崗位,

可以簽訂長期工作合同

年薪+獎金+保險+年假

同時招聘有合法身份合同工,薪資優厚,

沒有經驗可培訓

有意者請聯系: 571-524-6858 建材公司誠請

門店經理,辦公助理

無年齡限制,可報稅,熱情善於人際溝通,

學習能力強,會應用基本辦公軟件,

中英雙語,會西班牙語優先,

可協辦身份,薪水面議

意者請發簡歷至:

yixing2022@yahoo.com

誠徵會計助理

糖城 和 休斯頓 食品公司



Company Hiring

公司請人

『高薪』聘 倉庫管理 石油設備公司招倉庫 經驗全職,會開叉車 曰常收發貨,會操作電腦,基本英文,

提供健保和月獎 意者請電: 713-320-2103 或簡歷: usa@gnsolidscontrol.com

> 『高新』 誠聘機械經驗銷售, 提供健保、月獎和年獎, 中英流利,良好TX駕照

意者請電: 713-320-2103

*Sales 石油設備

需要木工,牆體,瓷磚等師父及幫工, 有經驗者優先,待優。

兼職 PT 程序員

* 全棧工程師 /

需AR會計助理 中英文書寫流利,可獨立作業,

-年以上Quickbooks和Excel經驗. 有意者請將履歷寄至:

Debra@westlakewholesaler.com

●行銷儲備幹部:善溝通與表達,具平面設計能力,市場調研與分析 熱情,具行銷及企劃經歷佳

●商業&住宅地產業務幹部及物業管理助理:相關學歷及經驗,

Fortune Fish & Gourmet

誠聘 ●Account Receivable 需中英文,有工卡。 話:713-224-3474 請合同電子技工

●1-2年電子線路焊接經驗 ●認眞負責.

意者請將簡歷和工資要求寄到 seismoelectronics@gmail.com

中國城附近,1099報稅。



公司地點: Houston 中國城, Katy 亞洲城

具學習精神,敏銳市場洞察力,地產執照佳

減速機拆卸、安裝、維護。 醫療保險, 牙醫、眼科保險, 401K,

8463 TX-75, Madisonville, TX 77864 有意者請短信/電話:

公司地址:

或投簡歷至: **CHUNSHENG@TXIPC.COM**

The first multi-international Taiwanese bank in the state of Texas invites you to join our team.)

誠徵中英文雙語;會計、商業、經濟、金融與資訊 等相關科系畢業。 (Good verbal and written communication skills

(Major in Accounting, Business, Economics, Finance, IT or related fields) 工作地點位於休士頓市區,意者 E-mail:

Santino 箱包公司

在巴西已經有30年的歷史, 現在我們要在美國開拓市場 招聘總經理一名

(工作地點:休斯頓) 必須精通英文,中文可以書寫溝通,

懂外貿行業,有會計和倉儲等公司 曰常管理知識,有銷售經驗。 男女不限,年齡也不限。

傳履歷至: lili@santino.com.br

或電:786-956-6712

AD7133021553 💥





三個月轉正後有獎金,年底有年終獎。 應聘者需要有合法工作許可。

936-245-9589

Fax履歷至:713-673-3121 8751 Flagship Dr. Houston, TX 77029

首家台資跨國銀行 歡迎各界菁英加入

● Accounting Officer(會計專員)

i927a@firstbank.com.tw

補習中英文和數學 全/半工均可,報酬優 15-20/時,時間彈性 位 Sugar Land 832-630-4683 832-378-8809

*Home Care Agency based in West Houston is hiring bilingual English/Chinese Special attendants to take care of clients in their homes. Full time position, competitive pay with benefits Email resumes to:

assistmedHR@gmail.com or fax to 832-300-3106



公司請人

与經驗開24呎手排檔 一周五天,

832-863-8876

corepacificinc.net gnsolidscontrol.com :713-320-2103 :346-970-7928 @hotmail.com

公司聘請

辦公室財務經理和財務人員 各一名

●財務經理:要求3-5年經驗 ●財務人員:要求1-3年經驗 會 Quickbook, 中英文流利.

誠徵電腦繪圖員 **Civil CAD Operator** Experienced in utility plan and profile for roadway and site improvement work. Skill in

電話: 281-782-3280

Email: hrwant36@gmail.com

AutoCAD, Civil 3D Pipeline Network & Microstation. Houston Company. e-mail: kim.khong@kuoassociates.com

裝修公司請人 誠請有經驗的裝修工人,

聯系人∶Richard 聯系電話: 832-778-0090 832-289-2279

或簡歷: usa@gnsolidscontrol.com 聯禾地產 UMRE 菁英招募 **Seafood Distributor & Processor**

●會計助理:基本掌握 Quickbooks,工作細心,可以全職/半職 Email 至: hr9889@gmail.com

> 一商業銀行休士頓分行徵才 (First Commercial Bank Houston Br. Job Vacancy)

● Loan Officer (放款專員) • Clerk (銀行業務專員) • IT Officer (資訊專員)

in English and Chinese)

系經驗優先,年新6w-

休斯頓中國城-德州地產公司誠聘 ●前台客服 &助理:要求中英文流利。 溝通能力強,有協助團隊精神,工作細致認真。

星期四



*高檔按摩老店

電:346-504-5118

*德州 Katy 老美區

*7年正規床店請人

45公路往南方向,36出口, 離中國城40分鐘。 全職6天,兼職3~5天, 提供住宿有廚房, 能做大力有執照者優先。

學按摩賺錢,請來 AATMB 政府認證學校,教資深厚,彈件學習時間

*邊學習邊工作,你的不二選擇!

收費合理,中英文授課. 詳情: www.AATMB.com

開業兩個月的按摩店出售

4個單人房間,一個雙人房間,3個腳床

三個干壓床,房租\$3000+管理費\$880,

6734 Westheimer Lakes North Dr # 104

Katy, TX 77494

賣價:7萬. 電話:626-492-6368

DPS指定王朝駕校路考第三考場

DPS 路試考官,全權下放至百利駕校教練考路試

取得pemit後可安排路考,不用排隊等30天

電話: 832-633-5555 周師傅

免費太陽能

聯邦稅務 Credit

太陽能設備總額85%

5年內全額稅務折舊共抵扣111%5年內

電話: 832-888-2299

●筆試班:每星期—至六上課,務必預約.

713-474-5824



Massage Service

真愛台北 ** 實惠的價格

歡迎預約: 輕鬆的享受

832-359-6141

極品 Baby! 新新新 新人, 高顏值

210-985-5717 832-434-9370

徒手整形

面部精雕,妊娠紋 修復,產後耻骨聯合 分離導致尷尬漏尿 全程徒手,安全輕柔

電話或短信



京華貸款

固人&公司信用貸款 15-30萬,無抵押, 無擔保,無需身份, 秒到賬 合法回國資金支持

詳情請電: 917-434-2072

Registration

教授英文&西班牙文

本地美國人,資深英語家庭教師,教授日常美式 會話、商業及旅遊用語,個人或集體均可 *** 協助通過公民考試及移民局面談 *** skype:david.b.browning /Wechat: Teresina1only 832-788-3383 281-587-6912 布朗寧 5338 Beechnut St. Houston, TX 77096



經米河



832-488-2925

傳統中醫療法

自閉症,抑郁症



專精各類移民/專精各類福利/老人公寓申請

● 親屬移民,家屬申請,婚姻綠卡等等。

● 低收入福利,紅藍卡申請,白卡申請,糧食券,現金補助, 租房補助,家庭能源電器費用補助。

● 可幫健康不佳,行動困難老人申請公寓。 歡迎電話容詢:713-815-5011/281-888-9923

10700 Richmond Ave, ste 241 Houston, TX 77042

Defensive Driving

●成人中文筆試:天天路考(兩天取得駕照

832-863-8882



美南駕校 疫情期間有中文網絡筆試課 取消罰單課 發證書

證等各種簽證可以考駕照。靑少年班隨時上課。

●成人筆試班: 周二,六10am-4:30pm ●取消罸單安全班: 周六,周日有課

7001 Corporate Dr #203

832-277-7226 王教練

****** 報 稅 *****

●報個人稅,公司稅 ●公司做帳

地址: 美國財富會計樓

6348 Corporate Dr, Houston, TX 77036 打電話或短信: 917-378-5316

832-983-9509 Tom 發哥 車輛買賣

2021年-26%

房屋修理

浴室,漏水,天花板

屋頂,廚房,內外牆

地磚,地板,高壓洗

油漆,籬笆,蓋涼廳

水電門窗,舊屋翻新

713-515-7652

浙江大余裝修

公司,住宅,地板,地磚, 內外油漆,廚浴改建,

舖草皮,修換圍欄

餐廳翻新,高壓沖洗,

大小工程, 價格合理,質量保證.

余:929-392-5818

eng: **646-925-9275** 天天裝修

地板地磚,衛浴改建,

櫥櫃台面,柵欄修建,

高壓衝洗,室內淸潔。 價格合理,質量保證 提供商業保險

Car for sale

專收購舊車壞車 舊、壞 車 動或不動 -律高價收購

中英粤越。電話: 713-482-9267 商業大樓,免費置換新屋頂

2022年-22%

老廣裝修

木工, 泥水, 油漆

地板,水電,間隔改建

經驗豐富,手工好!

電 話:

346-503-7037

榮盛裝修

商業住宅,水電木工,

地磚地板,浴室櫥櫃,

为外油漆,大理石安裝

小修小補.

質量第一,誠信價優!

請電: Sam 劉

832-606-7672

吳氏專業裝修

執照# LI 0019006

庭園灑水,庭園設計,籬笆

內外油漆翻新,涼棚涼檯

洗衣機,乾衣機,洗碗機,

水龍頭,地板,地磚,廁浴



Transportation

Gun License

申請帶槍執照

山東裝修

大小工程幾十年經驗

蓋小房蓋涼棚修圍欄

漏水屋頂內外牆隔間

油漆換門窗水電木工

地板地磚浴室加廚房

舊房翻新,好質好價

713-515-7652

恆豐裝修公司

台灣專業,政府註冊,

承接:舊屋翻新,水槽,籬笆

涼棚,屋頂翻新,補漏.廚櫃

安裝,木工隔間,磁磚,實木

樓梯,木地板,廚浴改建,

內外油漆,屋內外全部工程

832-366-7510 洪(國台)

盛冢裝修

住宅/餐館: 廚房台面,

地磚,地板,樓梯,內外

油漆,水電木工維修,

衛生間改造,軟水機安裝

噴泉涼棚,籬笆水槽,

質量第一和保證誠信

832-282-8746李

Remodeling

Flooring Service

佳寶建築公司

本公司是一家大型建築公司

擁有各類大型建築設備及水電 A/C 等...

專業執照,施工團隊

專精大型倉庫,Shopping Center等大型建築

從選址,設計,請照,施工 一條龍服務.

百萬保險+質量保證+價格最低

聯系電話: 281-886-8888

裝

修

北夏接送服務 機場,碼頭,一切接送

誠信可靠,安全準時

保證最低價 有4人7人座服務

832-382-5645 德州帶槍執照

中國城軍火庫

J在全美38州携帶 課程半天完成\$100

外州駕照可由請)

9896 Bellaire #G1

281-236-4723

專業住宅裝修

20多年的裝修經驗

水電等...

917-214-8738

誠實裝修

內外油漆,屋頂補漏

水電木工,籬笆水槽

安裝更換熱水爐

多年經驗,價格合理,

質量保證. 請電:

361-460-4530

832-866-2876

正翔屋頂/裝修

專業住家,屋頂換新

房屋翻修,廚浴改建

商業住家,水電維修

內外油漆,籬笆車道

灑水系統,經驗豐富

832-998-5898

王(國/台語)

地板\$1.89/**呢** &up

地毯、磁磚、花崗石

內外油漆,廚浴更新

832-353-6900

(大中華超市旁邊)



700

福美裝修

7001 Corporate Dr #213A, Houston 請電: 713-772-0300



水電屋頂,小修小補

281-840-7987

隨叫隨到裝修 專業漏雨 屋頂翻新

室內外裝修20年經驗 **死費估價**

大小工程,百萬保險

346-383-1087 713-828-5513

蘇揚建築裝璜 價格公道,質量保證 房屋,廚房,衛生間裝修 地板,磁磚,大理石面安裝 電氣焊,鐵柵欄安裝維修

車庫門,自動門安裝維修 水電,空調,安裝維修 832-607-7861 張

●誠講裝修工人

713-269-9582 永發裝修公司 政府註冊,百萬保險

30年經驗,一條龍服務

承接:商業/餐館/住宅,

情通土木,地板,水電,油漆 保修一年,價格公道, 經驗豐富,保證質量.

646-713-4928吴 832-207-2626

*** 萬福 • 裝修公司 ***

政府註冊. 承接各種大小工程,

有多年經驗豐富裝修師傅。 您的房屋改造,櫥櫃,門窗,浴室,內外油漆,地板 磁磚,冷凝氣,水電維修,水泥路面,車庫,外牆等 有專業裝修師傅,就是您的質量保證

誠信爲本,價格公道. 免費估價

大理石、廚櫃、衛生間改建,磁磚、地板.

電話:832-380-1166 劉師傅

誠 信 裝 修

內外油漆,涼棚,圍欄及屋頂漏雨 工廠訂做,塑鋼門窗,雙層玻璃(特約) 工廠直銷 實木地板,復合地板,塑膠地板 專業屋頂,噴花,保溫棉,質量第一,誠信爲本, 土木建築專業,保修二年. ●請裝修師傅 歡迎來電:832-630-1850 田師傅

招熟練工人,需有合法身份,薪酬優厚.

更新,水務維修,電路修換 713-371-2713 戴師傅 832-818-3185 國粵語

宏達建築裝修公司 政府注冊.百萬保險.15年經驗

承接:商業/住宅 的 翻新與改造等工程 誠信為本價格公道,另**招裝修師傅**

中英 Andy **801-739-5866** 中 蘇師傅 832-359-2367

美滿裝修

22年經驗,專精商業住宅

理石廚櫃,地板,磁磚,浴室改建,內外油漆, 門窗,水電,涼棚,圍欄及屋頂翻新. 誠信+優惠+專業 特價 & 保修二年

832-419-5588 張 ●另請工人 JD MRCH

今第建築裝飾+設計+繪圖 各類餐館、甲店、家庭開工圖紙,

General Contractor

專業室內設計, 3D 效果圖. 20年以上設計經驗 多州建築師執照, 政府註冊,1.5千萬保險 專業施工團隊承接: *餐館 *甲店 *商業 *廠房 832-779-5888劉小姐 www.jdnys.com

Mario Chavez 專業油漆 承接 商業/住家. 免費估價 Free Estimate

Painting, Re-paint, Pressure Washer, Staining, Drywalls Sheetrock & Texture, Carpenter, Siding & Remodeling, Ceramic & Laminate Flooring 油漆,高壓清洗,染色,壁板,石膏板,木工,地板磁磚



舊雨新知

832-630-3343

超級雷射除痣斑(北美唯一專科診所) 最新日本技術,一次性不流血,不留疤痕,輕鬆去除 老人斑,色斑/紅黑痣/扁平,粒狀疣/ 鈣化突起, 为球/紅血絲/油脂粒/猴子/突起疤痕等....所有皮 膚上的斑斑點點,99%各種衍生物均可除去。 專業執照認證,安全,奇效立見. 多有折扣 欣容皮膚修復中心 713-378-1590 Cindy 孫

6100 Corporate Dr. #378 慈濟旁(王朝同一條

http://davidbrowning.trustab.org



●交通安全班(取消罰單)

~十八年專業教學經驗~~~

Kate Zhang ●個人房屋買賣

●商業房產買賣

房地產經紀人

微信:15042558967 電/短信:917-378-5316



Remodeling

a the state of the

Remodeling

廣東和記裝修 大小工程,油漆間隔 泥水木工,地板門窗 櫥櫃,檯面,油漆,木工 天面地台,廚房浴室 地板,地磚,門窗,圍欄

水雷修理,通坑渠 **免費估價,價廉保質** 質量保證, 冤費估價 832-909-3658 譽

> 潮江裝修 廚廁改建,地板磁磚 內外油漆,木工水電 廚櫃理石,檯面安裝

香港師傅,專業守信 請電: 陳師傅 832-629-2688

誠聘裝修師傅 裝 修

設



專做居家小活

翻新衛生間,廚房,房間改造,疏通上下水 更換熱水器.漏水.庭院等等.... 居家小活統統都做.

> 713-429-2685 702-888-5518

及住宅維修和翻新, 冤費估價. 最低成本, 最佳質量, 百萬保險! 選址:商業租賃,為您的生意精選最佳地點,最旺鋪位. 設計:施工圖,3D效果圖設計,申請施工PERMIT. 建造: 裝修裝潢,專業執照工程隊伍施工,品質保障

> Alarm 專業安裝 \$19.95 月費

倉庫在 Harwin,有





水水水

Call 英文電: 832-964-3030 5019 Ridgehaven Dr. Houston, TX 77053

Memorial 附近多年店 誠聘女按摩師,全工或半工均可, 環境舒適,客戶素質好 大費高、小費好,生意穩平均6-8個工, 大費80,小費高 會簡單英文,做工好年齡55歲以下, 招有執照,報稅,50歲 誠實守信,有工卡能報稅,可住家, 以下,形像好,做工好: 有德州執照優先。小黃手、非誠勿擾! 不是非的長短女工. 意者電: 832-807-3106 未接必回 832-417-4410(做黃勿擾)

> 帕金森,老年痴呆 腦梗中風後遺症 徒手解印,安全康復 電話或短信: 832-488-2925



1000

Driving School

專精:坐骨神經痛、肩周炎 -次治療基本痊癒,唯我獨尊。

武林跌打傳人中醫

跌打損傷

裝

Remodeling

惠家裝修 價格公道,質量保證, 專業裝修,舊屋翻新 保修二年.專業承接各種 地板門窗,廚衛改造 新舊住宅,商業店鋪, 內外油漆,水電空調

單包/全包均可 水電,空調,磁磚,地板, 價格合理,保證質量 廚房/衛生間翻新 電話: 319-988-6868 832-909-3686 國 832-903-1333 英譽

> 順發裝修 地板人工 90 ¢ /呎 地磚磁磚,紗窗紗門, 換熱水爐,室內外油漆 」樓樓梯圍欄,

精優價廉.以上工程 保修2年.(訂做按摩床) 281-323-9938 王順

修







修補牆面、油漆

832-860-1133

6100 Corporate Dr. Ste 315, Houston www.usbrothersconstruction.com 敦煌地板

兄弟建築公司



SECURITY NOTICE

控安裝每一路\$75起 四路特價,工廠直營, 安裝執照. B09382201 **電:713-779-8788**







术本本本本本

Painting Service

廷

慐

美

星期四

700.

2022年2月10日

Thursday, February 10, 2022



CLASSY 殺蟲專家

Classy Pest Control 提供專業的殺蟲服務 包括住家及商業地區 讓您擺脫蟑螂/螞蟻/蜘蛛/老鼠/白蟻等的困擾

本公司提供免費的估價 34年專業經驗.專業白蟻檢測及殺蟲服務 電話(英): 281-437-4329, 713-516-1747

(中文): 346-252-9893



浴缸,浴室落地玻璃門,住家辦公樓大門玻璃 一般牆上及臥室大型鏡子,傢具台面玻璃 請英文/越語:346-561-2430

爽快水管專業

專通下水道, **儀器檢查**, 漏水堵水.

修換: 全屋來水管,去水管,水錶漏水.

按裝:熱水器,水龍頭,馬桶,浴缸,打碎機.

7/24 832-600-6300 劉

通粤/國/英/墨西哥

SECURITY NOTICE

Gardening

安全監控系統

0

執照#LI 0019006 花草自動灑水系統, 軟水器,淨水器,籬笆,涼 亭,魚池,地板,磁磚,電 路,水路,招倒垃圾、餘泥

木水石電全能

及以上各種維修.國粵 832-818-3185 吳

報警監控安裝 Alarm 專業安裝

\$19.95月費 監控安裝每一路\$75起 四路特價,工廠直營, 倉庫在 Harwin,有

安裝執照. B09382201 **=:713-779-8788**



nna

華人主持,益明採用 大型蒸氣機,洗地毯, 沙發,淹水後淸潔.

益明淸洗地毯

主家.辦公室.旅館.空房 空房沒電亦可處理 請電:713-557-0074

281-565-4788Minh

832-202-8431

屋頂專家風災冰雹索賠專家



吴南新闻

26年經驗,價格合理

修補翻新各種屋頂

大小工程,質量保證

冤費估價. Min Park

832-202-8432

美國房屋理賠服務

832-683-8753英文

l | 午豐富經驗面對各種保險公司,房屋遭受暴

風雨,冰雹損害,房屋漏雨,房屋水管爆裂漏水

火災,我們能幫您從保險公司爭取到您應得的

賠償.拿不到賠付冤任何費用,保證施工質量

免費咨詢電話:713-732-8802中文



Flooring Service

通水管

排污

Plumbing

精藝冷氣水電 冷暖工程,家用電器

廚浴設備,修換水爐

住宅商鋪,節能空調

漏水斷電,急修急通

請電: 蕭師傅

832-490-7988

Electrical

水務

敦煌地板 地板\$1.89/**呢** &up

地毯、磁磚、花崗石 內外油漆,廚浴更新 832-353-6900 9889 Bellaire #B-24-C

(大中華超市旁邊)

專業砍樹

華人經營,專業砍樹

多理樹枝,挖樹根,栽花

種樹,鋪草皮.各種場地

清理,修建籬笆圍牆

清理水槽,清垃圾,排後院

積水.搬家及雜活

全市最低價150元起*

832-969-5083李

水電服務公司

執照電工.經驗豐富

灑水系統,家電維修,

水電新建和修理,

洗衣,烘乾,冰箱,熱水爐

打碎機,下水道,

281-610-2068

浩記冷暖氣維修

冷暖氣維修更換.

商用 cooler, freezer

熱水爐器更換或維修

請 電:

832-759-4638

Granit & Cabinet

籬笆 Fence

誠信專業水電

專精上下水管道,

漏水,堵塞及疑難雜症

改移,換新上下水管線

熱水器,水龍頭,浴缸,

淋浴,馬桶.●維修改裝

供電線路,換電箱,加改

供電線路及電器設施

713-480-3646

合家歡冷暖氣

專業安裝,維修,保養

冷暖氣系統

維修水電(開關,電路

電風扇,熱水爐)

價格合理,質量保證

雷:劉先生.●請**堼手**

832-552-0155

櫥櫃/台面/地板

專業住宅櫥櫃 櫥櫃,台面,地板 有二十多年經驗 聯系人:陳先生 電話:

917-214-8738

龍運疏通

廚房及廁所漏水疏通

水龍頭,噴頭,破碎機

按裝. 經驗豐富,

價格最低(政府執照)

陸先生(中文).請電

281-818-6524

專業籬笆圍牆

專業維修,重建,新建

各型籬笆,范士,圍欄

圍牆.價格優惠,

10年質量保證,

完工後滿意付款

全市最低價,200元起

832-969-5083李

滿意水電

專精各種漏水,閥門龍頭

更換,熱水器,冰箱,洗衣機

各種家電維修,增加排查

線路,更換電箱,軟水淨7

系統,加裝各種照明燈

車庫門安裝維修

曹 832-576-6957

●招助手或學徒

雅聖冷暖氣

專業維修、安裝

冷暖氣系統,

維修更換熱水爐

價格合理,質量保證

電話:陸先生

346-606-6871



水水水

專修室內外各種漏水 更換各種室內外 水零件 房屋整體水管更換.

713-429-2685 702-888-5518

專精各種漏水

舊屋水管換新,

屋頂,地下漏水

修換熱水器

832-217-6958修

713-885-4818英

Electrical & AC

700

水務

修換熱水器



房屋理賠

Claims Service

小潔水管公司 832-722 2099 : 惠州 Master 執照 40172

商業/住宅:煤氣管,煤氣 開通與年檢, 水管油井, 水表,下水道,通堵, 各類熱水器過濾水器等 水管系列安裝維修工程

頂好排污 德州執照 TCEQ24431 抽餐館油井,

洗衣店水井, 高效強力疏通下水道 經驗豐富,不通不收費

> 832-462-3832 832-462-4011

明亮電工公司 :德州執照 TECL34634 專業電工團隊

百萬保險 商業民宅,大小工程 質量保證

832-260-8678 貴先生(中/英)

精修更換冷暖氣系統 熱水爐、水電、家用電器 專業安裝節能空調、 漏水斷電、緊急維修 工作認真、政府認證 質量保證.(24小時)

請電: Louis 劉

德州大師級執照 電話832-708-8688 短信832-929-2771

下水道專家

\$65 起。高科技

迅速爲你解決

●地下水道堵塞

●漏水、等難題

Long's專業修理 多年經驗 Sears 專業技 師, 專門維修各種 家庭/商業:冷暖氣, 冰箱 製冰機,大型冷凍櫃,冰櫃 熱水爐,洗衣機,乾衣機

執照號碼:TACLA44251C 質量保證.電:通英/粵語 713-505-7534

陳氏專業冷氣 冷暖氣系統 保養,維修,安裝, 家電,熱水爐.

政府執照,15年經驗 請電: 陳(英粵國越) 281-236-2846

Plumbing Service 尙美空調維修

646-508-3311

Legend Temp Mechanical

恆風冷暖氣公司政府執照TACLA 115482C 安裝/維修: 家庭、商業冷暖氣、商用冰箱 冷凍冷藏設備、制冰機. 百萬保險. ~~~多年經驗,價格公道,質量保證~~~ 請電: 713-357-8868 (國/粵語)

企鵝牌制冰機500磅9成新,抓碼箱出售

大衛空調公司

修空調●修水電 找大衛,又快又好又便宜 維修費—律80元(材料費除外) 德州執照,空調技師大衛

832-923-6578 (中文) 281-866-1073 (英文)

吉順冷暖氣公司

安裝維修保養:各種家庭,商業冷暖氣. 精修餐館及超市冷凍,冷藏設備,電機,電路 及生活電器維修,特價代理 Goodman 產品 州政府保險及執照**,質量保證,歡迎比較**

832-860-3388 蒲繼忠



暖

電

冷

暖

電

Electrical & AC

安装维修冷暖气,

换热水器 change water heater 价格合理,保证质量,服务快速 Please Contact: Jay Yu.

请电:于先生 346-232-8970 832-868-8071

多年經營,專修鐵門護欄專業定制各類防盜門窗

萬家樂冷暖氣

政府執照 TACLB95906E 百萬保險 安裝、精修 : 各種品牌冷暖氣 維修保養,配件更換,水務電器,專業誠信 ~ 政府認可的TOP空調專業技工 ~

832-727-8888 (中文) 281-818-2990 宛 (Wan)

范氏鐵工廠

防盜門窗.自動大鐵門(保證大門不會變歪

開門機修理,鐵欄杆修理,換新.陽台扶手.



精修車庫門 開門電機及傳動,

彈簧更換及線路故障 整門及部分更換.自動 鐵門維修及故障排除. 20年經驗,最低收費。 電:陸先生

281-827-5309 832-734-6808

車房門專家 商業,住家,鐵門及鐵柵 搖控車門器更換,

彈簧維修線路安裝 品質保證, 免費估價. 通國粵英語 20年經驗,7天日夜

713-598-8118(C) 713-777-7934 (H)



Iron Works

SECURITY NOTICE

鐵欄,大閘,扶手樓梯等

多年經驗,技術保證。 346-228-3738

EZY鐵工廠

碰撞銹蝕,精工電焊

修理翻新各類鐵件,

832-869-0645

報警監控安裝 Alarm 專業安裝

\$19.95月費 監控安裝每一路\$75起 四路特價,工廠直營,

倉庫在 Harwin,有 安裝執照. B09382201 雷:713-779-8788

專收購舊車壞車

舊、壞 車 動或不動 一律高價收購

中英粵越。電話: 713-482-9267



林記鐵工廠

精工電焊,鋁,不銹鋼

修理翻新各類鐵件

(鐵欄,扶手,樓梯等),

多年經驗,質量保證

傳統中醫療法

腦梗中風後遺症

出售鐵欄杆,大門,柱子等..承接各種焊接, 修理工作. 保證質量. 良好的售後服務. 713-598-8889 (中文) ●誠請電焊工

自閉症,抑郁症 面部精雕,妊娠紋 帕金森,老年痴呆 修復,產後耻骨聯合



800

泰平鐵工廠

經營多年,專修鐵門護欄,碰撞銹蝕, 餐館設備,爐頭

工藝鐵門. 金屬構件加工.

電腦專家

電腦維修,IT技術支持

辦公室電話/網絡佈線,VoIP電話服務

商業高淸監控安裝維修,數碼IP 4百萬像素起 POS軟硬件,保證最優惠價

Express Computer Solutions

Tel: 713-823-6863

www.taipingironworks.com 281-785-9895 劉





車輛買賣 Car for sale

坐骨神經,肩周炎

徒手解臼,安全康復 全程徒手,安全輕柔 電話或短信: 832-488-2925 | 832-488-2925

歡迎團購,便宜5%-10%)

電話或短信:

徒手整形

分離導致尷尬漏尿

武林跌打傳人中醫

跌打損傷

專精:坐骨神經痛、肩周炎 一次治療基本痊癒,唯我獨尊。

7001 Corporate Dr #213A, Houston 請電: 713-772-0300



Computer Service

www.expresscs.net 德州帶槍執照 中國城軍火庫

可在全美38州携帶 全課程半天完成\$100 (外州駕照可申請) 名式槍枝買賣/交換 9896 Bellaire #G1 (黃金廣場內) **281-236-4723**



(F) 281-933-2953

京華貸款

個人&公司信用貸款 15-30 萬 無抵押,無擔保,無需身份,秒到賬 合法回國資金支持

詳情請電: 917-434-2072



四季 搬家公司 (需每天運者有特惠)

政府註冊 ID 200897974, 執照號碼: TXLic006575605C

品質保證,價格便宜,32年專業經驗,免費到府估價.

往Austin, Dallas, San Aotonio特價優惠.

本公司有各大小貨車,專門長/短途搬運,

公寓、住家、辦公室、鋼琴 (10% Off w/AD 廣告)

英文電洽: 281-903-7688 832-867-5467

或上網查詢: http://www.allseasonsmove.com

超級雷射除痣斑(北美唯一專科診所) 最新日本技術,一次性不流血,不留疤痕,輕鬆去除 老人斑,色斑/紅黑痣/扁平,粒狀疣/ 鈣化突起, 为球/紅血絲/油脂粒/猴子/突起疤痕等....所有皮 膚上的斑斑點點,99%各種衍生物均可除去。 專業執照認證,安全,奇效立見. 多有折扣 欣容皮膚修復中心 713-378-1590 Cindy 孫

6100 Corporate Dr. #378 慈濟旁(王朝同一條)



西南 冢 I.C.C. M.C.249994 TX.D.O.T. 44648C U.S.D.O.T 461436 (O)281-933-1555

www.swmoving.com

Email: mike.kuo@swmoving.com ●公寓,住家,辦公室,倉庫遷移。

市區內、紐約、加州、全美長途、回國傢俱 包裝及白用車運送。 ●政府合法執照,25年經驗,工作保證,誠信可靠

> Tony's Fast Movers 快速搬運 Moving and Delivery Services住家/公寓/公司 We move - House - Apartment - Office -Storage local and long distance, call now for free quote!





中信搬家公司(當天電話,當天搬) 政府註冊TXDD363224B 優質服務,誠實可信 26年搬家經驗,質量保證。公司備有大中小型 封閉貨車,專經營長短途搬運,住家,公寓辦公室 三角鋼琴,貴重物品,碼頭提貨,有保險, **冤費提供紙箱 832-561-7776** 國語

24小時服務 832-367-6090 國,越南,廣東 北夏接送服務

機場, 碼頭, 一切接送 誠信可靠,安全準時.

832-382-5645

順豐搬家快運 拉貨.搬家.運東西 居民.公司.倉庫.鋼琴 家具拆裝,跨州長途搬運 只要你需要, 我們一定"搬"到.

832-966-6077

聯合搬家公司 公寓住家,公司搬運 碼頭提貨,代客送貨

短長途專業搬運鋼琴 電:713-783-3789通 626-297-9888 國豪英 unitedmoving.tx@gmail.com



More Than 18 years Experience MOVING DE VAN



保證最低價. 有4人7人座服務



If you would like to share news or information with our readers, please send the unique stories, business

Southern

Southern Daily News is published by Southern News Group Daily

news organization events, and school news to us includinig your name and phone number in case more information is needed.

For news and information consideration, please send to News@scdaily.com or contact

John Robbins 281-965-6390 Jun Gai 281-498-4310

Publisher: Wea H. Lee **President:** Catherine Lee Editor: John Robbins

Address: 11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072 E-mail: News@scdaily.com



Inside C2

Thursday, Febuary 10 2022

U.S. and Canada fear economic damage from border crossing protest

WINDSOR/OTTAWA/WASHINGTON, Feb 9 (Reuters) - Truckers blocking U.S-Canada border crossings risk hurting the auto industry and agriculture, the White House said on Wednesday as Ottawa urged an end to the 13-day demonstration against coronavirus mandates.

After nearly two years of pandemic measures in many countries, opposition has sprung up in different ways with copycat protests in Australia, New Zealand and France as the highly infectious Omicron variant begins to ease in many countries.

Horn-blaring protests have being causing gridlock in the capital Ottawa since late January and from Monday night, truckers shut inbound Canada traffic at the Ambassador Bridge, a supply route for Detroit's carmakers and agricultural products.

Another border crossing, in Alberta province, has been closed in both directions since late on Tuesday.

Starting as a "Freedom Convoy" occupying downtown Ottawa opposing a vaccinate-or-quarantine mandate for cross-border truckers mirrored by the U.S. government, protesters have also aired grievances about a carbon tax and other legislation.

"I think it's important for everyone in Canada and the United States to understand what the impact of this blockage is - potential impact - on workers, on the focused," White House spokesperson Jen Psaki said on Wednesday.

"We're also looking to track potential disruptions to U.S. agricultural exports from Michigan into Canada."

Washington is working with authorities across the border to reroute traffic to the Blue Water Bridge, which links Port Huron in Michigan with Sarnia in Ontario, amid worries protests could turn violent, she told reporters.

Bank of Canada Governor Tiff Macklem called for a swift resolution.

"If there were to be prolonged blockages at key entry points into Canada that could start to have a measurable impact on economic activity," he said.

"We've already got a strained global sup-



ply chain. We don't need this."

PROTESTS SPREAD

The protests were disrupting jobs too and supply chain, and that is where we're most "must end before further damage occurs," Canada's Emergency Preparedness Minis ter, Bill Blair, told reporters.

> The bridge closure has already caused a shortage of parts at carmaker Stellantis' (STLA.MI) assembly plant in Windsor, Ontario.

The company said it had to end shifts early on Tuesday, but the plant was able to resume production Wednesday morning.

The auto industry is also struggling with a lack of semi-conductor chips worldwide.

Protesters say they are peaceful, but some Ottawa residents have said they were attacked and harassed. In Toronto, streets were being blocked.

"We continue to know that science and public health rules and guidance is the best way to this pandemic is the way

we're going to get to the other side," said Prime Minister Justin Trudeau.

The issue has caused a sharp split between the ruling Liberals and the opposition Conservatives, many of whom have expressed open support for the protesters in Ottawa and accuse Trudeau of using the mandates issue for political purposes.

Downtown residents criticized police for their initially permissive attitude toward the blockade, but authorities began trying to take back control Sunday night with the seizure of thousands of liters of fuel and the removal of an oil tanker truck.

Police have asked for reinforcements - both officers and people with legal expertise in insurance and licensing - suggesting intentions to pursue enforcement through commercial vehicle licenses.

But as the authorities attempt to quell demonstrations in one area, they pop

People play hockey while vehicles block the route leading from the Ambassador Bridge, linking Detroit and Windsor, as truckers and their supporters continue to protest against the coronavirus disease (COVID-19) vaccine mandates, in Windsor, Ontario, Canada February 9, 2022. REU TERS/Carlos Osorio

up elsewhere.

"Even as we have made some headway in Ottawa, we've seen an illegal blockade emerge in Windsor," said Public Safety Minister Marco Mendicino.



02/09/2022

The Dream Came True

Eileen Gu, the American-born freeskier representing China in the Winter Olympics, captured gold in freeskiing high in the big air Tuesday morning.

Eileen Gu was born in San Francisco in September of 2003, the child of an American father and a Chinese mother. Raised by her mother and maternal grandmother, she maintained deep connections to China even as she grew up an American.

In 2019 Gu wrote in her Instagram post, "I am proud of my heritage and equally proud of my American upbringings. The opportunity to help inspire millions of young people where my mom was born during the 2022



Beijing Olympic
Winter Games is a
once-in-a-lifetime
opportunity to help
and to promote the
sport I love."

Some major media criticized her abandonment of the U. S., but we have to recognize her background with the Chinese culture.

We have to remember that America is a

melting pot. We all come here to adopt this is land as our country, but we should not give up our own heritage.

Eileen Gu represents the new generation of Chinese American in this country. They are very smart, but they should also still be a part of their cultural heritage. This is to be an admirable





Wea H. Lee

Wealee@scdaily.com

Chairman of International District Houston Texas

Publisher Southern Daily Wea H. Lee

Southern News Group Chairman / CEO

Chairman of International Trade & Culture Center

Republic of Guiana Honorary consul at Houston Texas













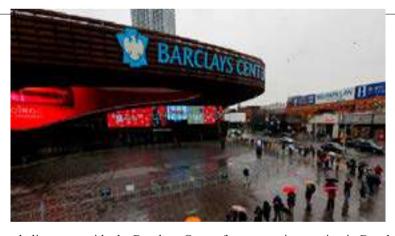


American.





Editor's Choice



People line up outside the Barclays Center for coronavirus testing in Brooklyn, New York, December 18. REUTERS/Andrew Kelly



A man receives a booster shot for the coronavirus at a Mc-Donald's in Chicago, Illinois, December 21. REUTERS/Jim Vondruska



People queue to be tested for COVID-19 in Times Square, New York City, December 20. REU-TERS/Andrew Kelly



Levi Dinmore, 8, gets a COVID-19 test at a Sameday Health drive-through testing site in Bethesda, Maryland, December 22. REUTERS/Evelyn Hockstein



A hand-written sign attached to the door warns customers shopping for a home test that the kits are out of stock at a CVS store in Somerville, Massachusetts, December 22. REUTERS/Brian Snyder



Barbara Garramone of Rome, Italy, is embraced by her son Pietro and daughter Giulia as they wait in line for a coronavirus test in Manhattan, New York City, December 22. REUTERS/Andrew Kelly



"Amazingly High" Immune Response Discovered In Fully Jabbed People Who Also Caught The Disease

Study: How To Get 'Super Immunity' To Covid



(Photo:/Malte Mueller/Getty Images)

Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor

as those who had the disease prior to the jabs, get hybrid immune groups.' rewarded with the best immune responses, a new Tafesse noted that the likelihood of getting study has found.

Oregon Health and Science University (OHSU) researchers took samples from 104 people, double-jabbed with the Pfizer vaccine. Forty-two of super immunity." them had never tested positive for Covid, 31 were The new findings suggest that "each new vaccinated after an infection, and 31 had "breakthrough" infections following the vaccination.

After the scientists exposed the volunteers' blood samples to the Alpha, Beta, and Delta variants of Covid-19, they discovered that the combination of vaccine and natural immunity creates antibodies "at least 10 times more potent – than immunity generated by vaccination alone."

As a result, the scientists concluded that "additional antigen exposure from natural infection substantially boosts the quantity, quality, and breadth" of immune response to the disease, "regardless of whether it occurs before or after vaccination."

"In either case, you will get a really, really robust immune response - amazingly high," co-senior author Fikadu Tafesse, who is an assistant professor of molecular microbiology and immunology in the OHSU School of Medicine, said.



published on Tuesday in Science Immunolthat "while age nega-

antibody response after vaccination alone, no corvaccination.

Fully vaccinated people who catch Covid, as well relation with age was found in breakthrough or

infected after vaccination is still high due to the wide spread of the virus, but with the jabs "we'll get a milder case and end up with this

breakthrough infection potentially brings the pandemic closer to the end." (Courtesy rt.com)

Natural Covid Delta Immunity More

Effective Than Vaccination - CDC study Despite contradicting previous advice from health officials, the study still that vaccination is the "safest strategy" against the coronavirus

The study, published on Wednesday by the US Centers for Disease Control and Prevention (CDC), found that as the Delta variant became the dominant coronavirus strain during the second half of 2021, people who were vaccinated were six times less likely to catch Covid-19 than those who hadn't been jabbed.

However, those who had been infected with Moreover, the study, an earlier variant of the coronavirus, but hadn't been vaccinated, were between 15 and 29 times less likely to catch the virus.

ogy magazine, claims A similar difference was noticed in hospitalization rates, with prior immunity conferring tively correlates with better protection against hospitalization than

BUSINESS



immunity, the CDC stressed that "vaccination remains the safest strategy" for preventing Covid-19 infections. This is because "having Covid the first time carries with it significant risks." study co-author Dr. Eli Rosenberg told CNN. Likewise Dr. Erica Pan, state epidemiologist for the California Department of Public Health, recommended that even those with prior infection get vaccinated to ensure they get a layer of "additional protection."

The study's conclusion contradicts earlier claims from top US health officials. At the beginning of the Delta outbreak last May, White House Chief Medical Advisor Dr. Anthony Fauci insisted that vaccines "are better than the traditional response you get from natural infection." Fauci has also been accused by Republican lawmakers of ignoring studies touting the benefits of natural immunity, "because it foils his plans to get everybody possible vaccinat-

As it was conducted during the surge of Delta infections, the study offers no insight into the efficacy of vaccines against the now-dominant Omicron variant.

WHO Says, 'No Evidence'

For Boosting Children And Teens The World Health Organization says Covid-19 boosters should be a priority for the highest-risk populations instead



A teenager gets a Pfizer Covid-19 booster at a vaccine clinic in Bellows Falls, Vermont, January 14, 2022. (Photo/The Brattleboro Reformer / Kristopher Radder/©AP

There is currently no evidence that Covid-19 booster shots should be administered to healthy children and adolescents, the WHO's top scientists said. The organization is still trying to work out the appropriate booster schedule.

"The aim is to protect the most vulnerable, to protect those at highest risk of severe disease and dying, those are our elderly population, immunocompromised with underlying conditions and also health care workers," WHO chief scientist Dr. Soumya Swaminathan said at a news briefing on Tuesday, adding that "there's no evidence right now" for administering them to otherwise healthy children and

The WHO's Strategic Advisory Group of Experts (SAGE) on Immunization will meet later this week to consider how governments should think about boosters. Swaminathan said.

Dr. Michael Ryan, the WHO's executive director for health emergencies, said the organization hasn't figured out yet how many doses people may ultimately need.



"I think people do have a certain fear out there that this booster thing is going to be like every two or three months and everyone's going to have to go and get a booster. And I don't think we have the answer to that yet," Ryan said.

SAGE may eventually redefine how many doses will make up the "primary series" of shots, Ryan added, explaining that most healthy people may need just two, but the elderly or immunocompromised could require

Last week, the WHO's Technical Advisory Group on Covid-19 Vaccine Composition (TAG-Co-VAC) said that a vaccination strategy "based on repeated booster doses of the original vaccine composition is unlikely to be appropriate or sustainable," urging member countries to prioritize primary vaccinations for high-risk groups over universal boosting.

TAG-Co-VAC experts also said that current vaccines focus on reducing severe disease and protecting healthcare systems, while there is an ongoing need for vaccines that prevent infection and transmission of the virus.

WHO Experts Criticize 'Repeated Booster' Strategy The World Health Organization's vaccine advisory body has voiced concerns about using current Covid-19 vaccines as boosters



(Photo:/Morsa Images/© Getty Images)/

Using the original vaccines against Covid-19 as boosters against emerging variants is the wrong approach, said a WHO expert group, adding that the world needs new vaccines that protect against infection and transmission.

'A vaccination strategy based on repeated booster doses of the original vaccine composition is unlikely to be appropriate or sustainable," the Technical Advisory Group on Covid-19 Vaccine Composition (TAG-Co-VAC) said on Tuesday.

While some countries may recommend boosters, "the immediate priority for the world is accelerating access to the primary vaccination, particularly for groups at greater risk of developing severe disease," the group added, pointing out the "need for equity in access to vaccines across countries to achieve global public health goals."

While the currently available vaccines focus on "reducing severe disease and death, as well as protecting health systems," there is a need for vaccines "that have high impact on prevention of infection and transmission." Until such jabs are developed, the existing vaccines may need to be updated to better target emerging virus variants such as Omicron, the group said.



Developers should work to create vaccines that "elicit immune responses that are broad, strong, and long-lasting in order to reduce the need for successive booster doses," the TAG-Co-VAC urged.

On Tuesday, the EU drug regulator EMA's head of Biological Health Threats and Vaccines Strategy said they don't yet have enough data to recommend a second booster - the fourth jab so far - even as some countries urged such a move.

Marco Cavaleri said they were "rather concerned about a strategy that entangles repeat vaccination within a short term," adding that "we cannot really continuously give a booster dose every three-four months."

The WHO said that Omicron could infect more than half of the EU population over the next two months and urged the bloc's authorities not to treat the virus as endemic. (Courtesy



Decades After Polio, An Iron Lung Is "It's like being buried alive almost, you know — it's so scary." Lillard says. Being affected by polio at such a young age has meant Lillard hasn't been able to

Still Relied On To Breathe By Patient Compiled And Edited By John T. Robbins, Southern Daily Editor



Martha Lillard needed a large respirator called an iron lung to recover from polio, which she caught in 1953. She still uses a form of the device at nights. (Photo courtesy of Martha Lillard)

On June 8, 1953, Martha Lillard celebrated her fifth birthday with a party at an amusement park in Oklahoma. A little over a week had polio or post-polio syndrome either later, she woke up with a sore throat and a weaned themselves off the machines or pain in her neck. Her family took her to the hospital, where she was diagnosed with po-

she was put in a giant metal tank — a ventilator informally called an iron lung — to told Radio Diaries. help her breathe. To this day, Lillard is one The antiquated machines are now more of the last people in the U.S. who still depends on an iron lung to survive.

Polio is a potentially life-threatening disease, once among the world's most feared. In the late 1940s, polio disabled an average of 35,000 people in the U.S. every year.

A polio vaccine became widely available in 1955, and millions of Americans got vaccinated. Since 1979, no cases of polio have chine she still uses today. originated in the U.S., according to the Cen- The machines were once serviced by ters for Disease Control and Prevention. The disease has been nearly eradicated — the assistance she received from the company World Health Organization documented only was minimal. Once, she says a technician 175 cases of wild polio in 2019. It remains was sent to service her machine and preendemic in only Pakistan and Afghanistan. Although most people who contract polio back together. will not have visible symptoms, a severe Lillard has gotten stuck in the iron lung. case can infect the brain and spinal cord and She lost power when an ice storm came cause paralysis. Lillard's breathing muscles through Oklahoma and her emergenwere weakened by the disease, and she survived thanks to the iron lung.



Iron lung respirators are prepared in an emergency polio ward at a Boston hospital in August 1955. (Photo/AP)

The machines are giant ventilators about 7 feet long. Patients lie inside with just their heads resting outside; a seal around the patient's neck creates a vacuum. Bellows at the base of the device do the work of a human diaphragm — they create negative pressure so the user's lungs fill with air, and positive pressure allowing the person

Sixty-eight years later, an iron lung is still keeping Lillard alive — she sleeps in it every night. While many people who switched to another form of ventilator, Lillard never did.

'I've tried all the forms of ventilation, and She spent six months in the hospital, where the iron lung is the most efficient and the best and the most comfortable way," she

> likely to be found in a museum than in someone's home. In the 1990s, when her iron lung was breaking down, she called hospitals and museums that might have had old ones in storage. But they'd either thrown them away or didn't want to part with their collection. She eventually bought one from a man in Utah — the ma-

> Philips Resperonic, but Lillard says the pared to leave before putting the machine

> trapped in the device without heat.



She tried to call 911, but the cell towers weren't working. "I was having trouble breathing. And I remember saying out loud to myself, 'I'm not going to die.' Lillard was eventually able to get a sig-

nal, but she remembers the emergency responders had no idea what an iron lung was. Luckily, they were able to get the generator going for her.



Martha Lillard says she worries about running out of replacement parts to make her iron lung respirator function properly. (Photo courtesy of Martha Lillard)

Wear on parts is her main issue now. The belts need to be replaced every few weeks, the cot inside every six months, the motor every 12 years or so. Her most immediate need is collars. The collars create the critical airtight seal around the neck. Each one lasts only for a few months. And she has bought all the back stock of collars from places that don't produce them anymore.

'That's the main thing I'm having a hard time with, because I try to stretch out, make these collars last longer," Lillard says. "And when they start deteriorating, it gets harder and harder to breathe as they leak more."

She has only a handful of collars left. "I really am desperate," she says. "That's the most scary thing in my life right now — is not finding anybody that can make those collars."

Today, Lillard spends much of her time alone. She paints, watches old Hollywood movies and takes care of her beagles. She has been mostly isolating throughout the COVID-19 pandemic, seeing her sister, Cindy, and her brother-in-law, Daryl, in the evenings.



Dr. Jonas Salk administers vaccine to young patient.

have all the experiences others have had She attended school from home for much of her childhood and couldn't participate in most extracurricular activities — she still remembers longing to go camping with her siblings. She was not able to have children or hold a steady job because of her physical limitations.

Although some of her life experiences were limited, Lillard thanks a childhood friend named Karen Rapp for teaching her to appreciate small things. Together, they observed ants and built little villages of grass huts

"There's much more to see if you really look for it," she says.

And she's grateful for the iron lung. "It's what sustains me. It's what heals me.

It's what allows me to breathe the next day," Lillard says. "I look at it as a friend, as a very dear friend." (Courtesy npr.org)

Jonas Salk Creator Of The Salk Vaccine Jonas Edward Salk (Born Jonas Salk; October 28, 1914 - June 23, 1995) was an American virologist and medical researcher who developed one of the first successful polio vaccines. He was born in New York City and attended the City College of New York and New York University School of Medicine.



Dr. Jonas Salk In 1947, Salk accepted a professorship the School of Medicine at the University Pittsburgh. It was there that he undertook a project to determine the num-

ber of different

types of poliovirus, starting in 1948. For the next seven years, Salk devoted himself towards developing a vaccine against po-

Salk was immediately hailed as a "miracle worker" when the vaccine's success was first made public in April 1955, and chose to not patent the vaccine or seek any profit from it in order to maximize its global distribution. The National Foundation for Infantile Paralysis and the University of Pittsburgh looked into patenting the vaccine but, since Salk's techniques were not novel, their patent attorney said, "if there were any patentable novelty to be found in this phase it would lie within an extremely narrow scope and would be of doubtful



onas Salk wrote about the polio vaccine trial project, "the most elaborate program of its kind in history, involving 20,000 physicians and public health officers, 64,000 school personnel, and 220,000 volunteers," with over 1.8 million school children participating in the trial. A 1954 Gallup poll showed that more Americans knew about the polio field trials than could give the full name of the current U.S. president.

An immediate rush to vaccinate began in both the United States and around the world. Many countries began polio immunization campaigns using Salk's vaccine, including Canada, Sweden, Denmark, Norway, West Germany, the Netherlands, Switzerland, and Belgium. By 1959, the Salk vaccine had reached about 90 countries. An attenuated live oral polio vaccine was developed by Albert Sabin, coming into commercial use in 1961. Less than 25 years after the release of Salk's vaccine, domestic transmission of polio had been completely eliminated in the United States.



Salk in 1955 at the University of Pittsburgh

In 1963, Salk founded the Salk Institute for Biological Studies in La Jolla, California, is today a center

scientific research. He continued to conduct research and publish books in his later years, focusing in his last years on the search for a vaccine against HIV. Salk also campaigned vigorously for mandatory vaccination throughout the rest of his life, calling the universal vaccination of children against disease a "moral commitment". Salk's personal papers are today stored in Geisel Library at the University of California, San Diego. (Courtesy Wiki-

Thursday, February 10, 2022



本报记者秦鸿钧摄影



(右起)「三一堂 」的张文雄牧 师、林水莲牧师,陈国安牧师、梅 路村教授在大会上。

(左起)陈国安牧师、李水莲牧

师与友人在大会上合影。



梅路村教授与陈国安牧师,李水 莲牧师夫妇合影。



休市著名的陈国安牧师(左)与李 水莲牧师(右)夫妇在大会上。



出席 2022 年春节联谊团契的来自大休斯地区宣道会牧师和宣教士合影。





其他宣教牧师(左前方立者)也上台讲话。





宴会主人「三一堂」的张文雄牧师(前立者)在春节联谊团契上致词。



Daily News











